

# VIA IULIA AUGUSTA

Konzertsommer

musica

musik



## NATURA E SENTIMENTO 10. JULI BIS 6. AUGUST 2012

KÖTSCHACH-MAUTHEN OBERDRAUBURG DELLACH/ST. DANIEL

### „NATURA E SENTIMENTO“

ist heuer das Motto für fünf Konzerte mit namhaften Interpreten aus Italien, Ungarn, aus China und aus den Niederlanden.

**Natur** – Nachahmung von Klängen aus der Natur ist der Ursprung der Musik.

In allen Epochen der Musikgeschichte entstanden ausdrucksstarke Klang-Bilder, akustische Beschreibungen von Landschaften, Naturphänomenen und den Elementen, von Jahreszeiten, Tierstimmen usw. Die Natur ist eine unerschöpfliche Quelle der Inspiration und der Transzendenz.

**Sentimento** (ital. Gefühl, Empfindung, Gesinnung) meint die menschliche Natur.

Wie die Malerei und die Literatur verwendet auch die Musik Naturmetaphern, um Gefühle, Regungen, Eigenschaften und Stimmungen auszudrücken oder entsprechende Vorstellungen zu wecken. „sentire“ bedeutet nicht nur „hören“, sondern bezeichnet auch Sinneswahrnehmungen wie Riechen, Schmecken und Empfinden.

Die Musikauswahl dieses Sommers soll daran erinnern, dass Mensch und Natur eins sind, dass unsere Zukunft davon abhängt, ob wir uns als Teil des Ganzen begreifen. Zugleich ist sie eine Hommage an die Stille, die in unserer Zeit immer mehr abhanden kommt. In der Natur und in der Musik finden wir sie wieder.

**Wir danken den Paten, Sponsoren und Förderern des Via Iulia Augusta Konzertsommers und der Ortsmusikschule Kötschach-Mauthen für ihre Unterstützung!**

#### Sponsoren



Gasthof - Fleischerei  
Eduard Engl

#### Paten



VIA IULIA AUGUSTA

KONZERTSOMMER 2012

Ihre Ohren werden Augen machen.

[www.via-iulia-augusta.at](http://www.via-iulia-augusta.at)

Vorverkauf 13 €, Abendkasse 16 €. VIA- Abo für alle 5 Konzerte: 48 €  
Orgelkonzert u. LKH Laas: Freiwillige Spenden.

Vorverkauf: Tourismusbüro Rathaus Kötschach-Mauthen, Tel. 04715- 8516  
Raiffeisenbank Kötschach Tel. 04715-8183, Juwelier Pufferer Kötschach 3a,  
Tel. 04715-298 bzw. Lienz, Europaplatz 1, Tel. 04852-73298



Durchführung:  
Gemeinden Kötschach-Mauthen, Oberdrauburg, Dellach  
Konzept und Organisation: Mag.a Helga Pöcheim,  
Assistenz Evelyn Webhofer  
Künstlerische Konsulenz: Silvano Piovesan

Kontakt: Mag.<sup>a</sup> Helga Pöcheim Tel. 0664 5105443 – E-Mail [helga.poecheim@italiano.at](mailto:helga.poecheim@italiano.at)  
Bankverbindung: Raiffeisenbank Kötschach Konto Nr. 1-00.015.537- BLZ 39364

# VIA IULIA AUGUSTA

Konzertsommer



## NATURA E SENTIMENTO 10. JULI BIS 6. AUGUST 2012

### 10. Juli Rathaus Kötschach-Mauthen

#### Kammerkonzert „Passepied a quattro“

TRIO ELF: Erzsébet Zsuzsanna Hutàs (Geige),  
Luca Cividino (Violoncello),  
Franca Bertoli Cividino (Klavier)

Beethoven: Klaviertrio op.70 Nr. 1 D-Dur (1808)  
Cividino: Trio „Passepied a quattro“ (1977)  
Rachmaninov: „Trio élégiaque“ in g moll (1892)  
Brahms: Klaviertrio op.87 Nr. 2 C-Dur (1880)

Patenschaft: Raiffeisenbank Kötschach-Mauthen



### 19. Juli Museum Oberdrauburg

#### Kammerkonzert „Garten von Freuden und Traurigkeiten“

ensemble arTrium: Steffi Mölle (Flöte),  
Odile Skarnes (Viola), Zsuzsa Aba-Nagy (Harfe)

Sofia Gubaidulina (\*1931), Andreas Baksa (\*1951),  
Luciano Berio (1925-2003), Wolfgang Liebhart (\*1954),  
Claude Debussy (1862 -1918)

Patenschaft: Gailer Versicherungsmakler



### 24. Juli Pfarrkirche Kötschach, „Gailtaler Dom“

#### Orgelkonzert „Musik ... Natürlich!“ Arian Breukhoven, Rotterdam

Naturstimmen und -stimmungen aus  
4 Jahrhunderten, v.a. barocke Klangmalereien aus  
der Entstehungszeit der Kirche Maria Schnee  
(Vivaldi, Bach, Boehm und Albinoni, Mozart,  
Rimskij-Korsakow, Grieg u.a.)

Patenschaft: Volksbank Kötschach-Mauthen



### 2. August Der Daberer Biohotel, St. Daniel

#### Orchesterkonzert „Klang der Natur“

Instrumentalgala am Teich mit den Teilnehmern und  
Dozenten der Music Masterclass für Streicher  
Europa-Asien, Leitung Attila Szabó

G.F. Händel: Wassermusik, HWV 348–350  
A.Vivaldi: Die Vier Jahreszeiten

Bei Schlechtwetter in der Kirche St. Daniel

Patenschaft: Der Daberer Biohotel und  
Dr. Christine u. Dr. Christoph Svejda



### 6. August Landhaus Sonnleitner, Mauthen

#### Liederabend „Ich hört' ein Bächlein rauschen“

Ferdinando Mussutto (Klavier), Istvan Szabó  
(Bassbariton)

F. Schubert: „Die schöne Müllerin“ (1823)  
Liederzyklus für Singstimme und Klavier

Im Anschluss an das Konzert:

Dank und Würdigung für den Künstlerischen Leiter  
Silvano Piovesan.

Patenschaft: Notariat Lederer, Kötschach-Mauthen  
und Notariat Wallner, Klagenfurt



Beginn für alle Konzerte: **20 Uhr**

### 1. August LKH Laas

die Music Masterclass für Streicher Europa-Asien spielt ein „kleines Konzert“ für die Mitarbeiter,  
Patienten und ihre Angehörigen im LKH Laas.

Patenschaft: Holz Thurner

Beginn: **18 Uhr**